A Door Lintel with Cartouches at the Egyptian Museum (JE.59895)

Dr. Bassem Mohamed Sayed Ahmed *

Abstract:

This paper deals with a New Kingdom limestone door lintel from Medinet Habu, which is currently housed in the Cairo Museum. It bears three royal names of three kings of the New Kingdom; Amenophis I, Thutmosis IV and Ramsses II, who were worshiped as local deities at Deir El-Medina because of their roles in establishing and developing the Valley of the Kings and the society of artists and workers at Deir El-Medina. There is no owner’s name on this door lintel, but from the royal names we can assume that it was made after the reign of Ramses II. By referring to the title of Hathor, which appears on this door lintel and was also found on the statue of Amom-Mes from the 20th Dynasty, the location of the name of King Ramses II from 19th Dynasty between the names of two of 18th Dynasty kings indicates the distinctive status of Ramses II, which was either made during his reign or in the era of his predecessors of the 20th Dynasty. Thus, it is likely that this door lintel dates back to the 20th Dynasty.

Key words:


* Assistant Prof. of Egyptology, Archaeology Department, Faculty of Arts, Ain Shams University – Egypt and Taif University – KSA. basemyossef65@gmail.com
1- Description:

This limestone door lintel came from Medinet Habu and is currently housed in the Cairo Museum\(^{(1)}\). The dimensions of this door lintel are 60cm × 21cm. It was probably reused in later periods, as evidenced by the reliefs that were found in the same area at Medinet Habu.\(^{(2)}\) It is broken in its upper right side. The upper part is shaped in the form of the Egyptian cornice. A winged sun disk could be seen in the center with two cobras. The word \(bḥdt\) is written on both sides referring to Horus Behdite.

Under the cornice, written from left to right, is the formula of \(<Htp>\ di nsw\), followed by the phrase \(mry-Imn-Rc\ nb\ nsnt-t\hwry\)\(^{(3)}\) and the names of the kings Amenophis I, Ramses II and Tuthmosis IV, while on the right there is the title \(mry-hwt-hr hmt(m)W3st\)\(^{(4)}\). The lower part of the lintel is divided into three sections and there is a guideline at the end of each section, which can be clearly seen on both sides of the lower part. Both the hieroglyphs and the inscription are rendered in sunken relief.

This limestone door lintel most likely dates back to 20\(^{th}\) Dynasty and it is clear that there were attempts to erase some of its inscriptions, perhaps during the Greco-Roman period, when it had been reused. This is evidenced by the architectural remnants found with it in the same location.\(^{(5)}\)

---

\(^{(1)}\) PM. 12, 776
\(^{(2)}\) Ibid, 776-777.
\(^{(3)}\) Leitz, C.LGG,I,320
\(^{(4)}\) Ibid,V,80
\(^{(5)}\) For more details, see: Holscher,U. The Excavation of Medinet Habu, The University of Chicago press,1927-1933
Fig. 1 (line drawing for the door lintel by the researcher)

2- Text Study:

1- $Bhdt^{(6)}$ $Bhdt^{(7)}$

Horus Behdite Horus Behdite

2- $htp\ di\ nsrw$

An<offering> given by the king

3- $Mry\ Imn-\text{r}^\text{e}-nb\ nsrw-t\beta wy$

---


$^{(7)}$Wb. I, 470.6-8; Otto, E. Behedeti, in: LÄ I.4, 683.
Beloved of Amon-Re, lord of the thrones of the two lands (8)

4-\(\text{Nb-t3wy \(\text{\(d\)sr k3 -r\(\text{\(n\)}b-h\(\text{\(w\)}}\)\(\text{\(\text{\(I\})m\text{\(n\)}}\)\(\text{\(h\text{\(t\)}}\)\)}\)\)}\)

Lord of the two lands, Zeserkare (9), lord of coronation Amenophis I

5-

\(\text{Nb-t3wy wsr m3\(\text{\(t\)}}\)\(\text{\(R\)}\)\(\text{\(c\)}}\)\(\text{\(stp n R\text{\(c\)}}\)\(\text{\(nb h\text{\(c\)}}\)\(\text{\(w\)}}\)\(\text{\(R\text{\(c\)}}\)\(\text{\(mss mri \text{\(I\)}}m\text{\(n\)}}\)\)

Lord of the two lands, Weser Maat-Re Setep en Re, lord of coronation, Ramsses II beloved of Amon.

6-

\(\text{Nb- t3wy mn hprw- R\text{\(c\)}}\)\(\text{\(nb-h\text{\(c\)}}\)\(\text{\(w\)}}\) \(\text{\(D\text{\(h\)}}\text{\(w\text{\(t\)}}\)\(\text{\(i\)}}\)\(\text{\(m\)}}\text{\(sw\)}}\)

Lord of the two lands, Men khepro-Re, lord of coronation, Thutmosis IV.

(8) Wb. II, 322.10; Leitz, C. LGG I, 321.
Mry hmt hwt-hr(10) m W3st(11)
Beloved of the majesty of Hathor at Thebes.

htp di-nsw
Offering given by the king.

3- Comment:

a- The upper part of the winged sun disk, which is at the center of the lintel, is engraved in raised relief, while the word Bhdt, is written symmetrically on both sides of it in sunken relief. Both the name bhdt and the formula htp di nsw is written at both sides of the lintel symmetrically.

b- The word Bhdt is written in two opposite directions, which refers to the protection of the god Horus, who was represented as the winged sun disk. (12)

c- The whole text is written in simple, detail-free writing. (13)

d- The formula htp di nsw on each side lacks its complement, which was likely written on the door jamb.

(10) Wb,III,92;http://aaew.bbaw.de; Leitz, C. LGG,V,80,146.
(11) De Meulenaere, De Strooper, CdE 73, no.146(1998) 244-260
(12) Wb,1,470;http://aaew.bbaw.de; LGG,II,814. Leitz, C. LGG,V,80,146.
The title of *Imn-Rc nb nswt t3wy* is one of Amon titles that appears at Karnack in the 18th Dynasty and on a block statue from the 20th Dynasty after the formula *htp di nsw*.\(^{(14)}\)

The word *htp* in the formula *htp di nsw* was not written on the left side before the name of *Imn-Rc*, while on the right side it was written as a thin line\(^{(15)}\) lacking part of the glyph before the name of *hwt-hr*.

The title *hmt hwt-hr (m) W3st* was a title of *hwt-hr* that appeared with the *htp di nsw* formula in the 20th Dynasty, *hwt-hr m W3st* with the preposition *m*\(^{(16)}\). There was also a title, *hmt ntr hwt- hr*, which was widely used for the priestess of Hathor from the Old Kingdom\(^{(17)}\).

This title *hmt hwt-hr (m) W3st* is often used as one of the main titles of the goddess Hathor at Thebes, as it appears in the 20th Dynasty in *htp di nsw* formula with the adjective *hmt*. In this case, it means ‘majesty’, especially when this title is followed by *htp di nsw*.

**4- Conclusion:**

This limestone door lintel came from Medinet Habu at Thebes. It bears three royal names of three kings of the New Kingdom; Amenophis I, Thutmosis IV and Ramssses II, who were worshiped as local deities at Deir El-Medina because of their roles in the founding and development of the Valley of the Kings and the society of artists and workers at Deir El-Medina\(^{(18)}\). There is no owner’s name on this door lintel, but from the royal names

---

\(^{(14)}\) De Meulenaere, De Strooper, *op.cit.* 244-260.


\(^{(16)}\) Ibid. 244-260; Leitz, C., LGG, V, 80


we can assume that it was made after the reign of the Ramses II. By referring to the title of Hathor, which appears on this door lintel and was also found on the statue of Imn- ms from the 20\textsuperscript{th} Dynasty\textsuperscript{(19)}, the location of the name of King Ramses II from 19\textsuperscript{th} Dynasty between the names of two of 18\textsuperscript{th} Dynasty kings indicates the distinctive status Ramses II, which was either made during his reign or in the era of his predecessors of the 20\textsuperscript{th} dynasty. Thus, it is likely that this door lintel dates back to the 20\textsuperscript{th} Dynasty.

\textsuperscript{(19)} Leitz, C. LGG,V,80; De Meulenaere, DeStrooper, CdE 73, no.146(1998) 244-260
An Inscribed Door Lintel from Medinet Habu

(JE.59895) (Photographed by the researcher)

(JE.59895)
The left side

(JE.59895)
The right side

(Photographed by the researcher)
Bibliography:

- Erman, A. Grapow, H. Worter Bouch Egyptischen Sprache, Berlin, 1971
- Fischer, H.G. Hieroglyphen, in: LÄ II, 1189-1199
- Hornung, E. A meophis I, in: LÄ-I-2, 201-203 [http://aaew.bbaw.de](http://aaew.bbaw.de); Wb 3, 90.10. Hm.t-nTr-Hw.t-Hr.w
- Leitz, CH. Lexikon der Ägyptischen Götter Und Götterbezeichnungen, Band III, Paris 2002
- Ranke, H. Die Ägyptischen Personennamen, Band I, Cluckstadt, 1935
- Smither, P.C., Writing of Htp-di-nsw in the Middle and New Kingdom, in *JEA25(1939):*34-37
- Wb, III, 92; [http://aaew.bbaw.de](http://aaew.bbaw.de);
عنب باب عليه خراطيش بالمتحف المصري

JE.59895

د. باسم محمد سيد أحمد

ملخص:

تناول هذا البحث نشر علمي ودراسة عنب باب من الحجر الجيري من الدولة الحديثة من مدينة هابو، و موجود حاليا في المتحف المصري بالقاهرة و يحمل هذا العتب ثلاثة أسماء ملكية لثلاثة من ملوك الدولة الحديثة وهم أمنحتب الأول وتحوتمس الرابع ورمسيس الثاني الذين كانوا يعودون كآلهة محلية في دير المدينة بسبب أدوارهم في تأسيس وتطوير منطقة وادي الملك ومجتمع دير المدينة الخاص بالفنانين والعمال. ويشير لقب حتحور ولقب آمون رع الموجودان على هذا العنب و بمقارنته بنفس الألقاب لهذين المعبودين الموجودين على تمثال آمون مس من الأسرة العشرين وكذلك بمقارنة موقع كتابة اسم الملك رمسيس الثاني من الأسرة التاسعة عشرة ووجوده متوسطا لأسمين لملكيين من الأسرة الثامنة عشرة مما يدل على المكانة المميزة لرمسيس الثاني وهو الأمر الذي كان شائعا في عهد خلفاؤه من ملوك الأسرة العشرين لذلك فمن المرجح أن يؤرخ هذا العنب بعصر الأسرة العشرين.

الكلمات الدالة:


• مدرس الآثار المصرية بقسم الآثار – كلية الآداب – جامعة عين شمس وقسم التاريخ بكلية الآداب – جامعة الطائف

basemyossef65@gmail.com

66